



Hon. Pedro R. Pierluisi Urrutia
Gobernador

Lcda. Karla G. Mercado Rivera
Administradora y Principal Oficial de Compras

ENMIENDA NÚM. 1

SUBASTA FORMAL 22-0616-R1 PARA ESTABLECER EL CONTRATO PARA LA ADQUISICIÓN DE PRODUCTOS AGRÍCOLAS PARA LA ADMINISTRACIÓN PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS, ENTIDADES GUBERNAMENTALES, EXENTAS Y MUNICIPIOS DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

Asunto: Varios

Se notifica a los licitadores interesados en participar en la Subasta de referencia la siguiente enmienda:

- I. Se enmienda el sub inciso b del inciso 12 de la sección III del Pliego de la Subasta 22-0616-R1, para que se lea como sigue:

"b. FIANZA DE EJECUCIÓN ("Performance Bond"): Esta fianza será el respaldo del licitador, con la cual le asegura al Gobierno de Puerto Rico, que cumplirá con los términos del contrato que surja de esta subasta. Esta fianza la prestará solamente el licitador agraciado con la buena pro de la subasta.

La fianza garantizará que el suplidor cumpla con su obligación de acuerdo a los términos y condiciones de su oferta. De no cumplir y tener que acudir al próximo suplidor, la diferencia en precio será cubierta por esta fianza. La fianza tiene que ser en original. De ser presentada mediante compañía de seguros será a favor de la Administración de Servicios Generales y de ser presentada en cheque certificado o giro postal será a favor del Secretario de Hacienda.

Para esta subasta se requiere una Fianza de Ejecución de veinticinco mil (25,000) dólares."

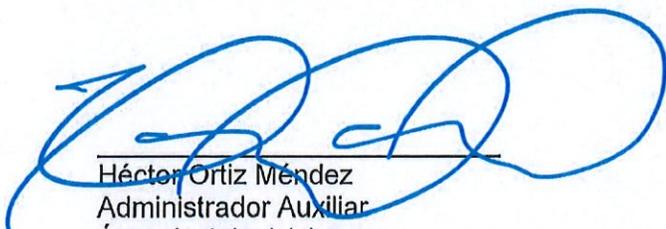
- II. Se adjunta Tabla de Cotizar Enmendada I la cual tendrá que ser utilizadas por los licitadores para presentar su oferta.
- III. Se adjunta traducción de los Anejos IV y V.

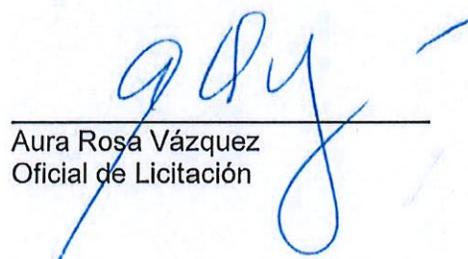
IV. Se dispone que la vida útil de los productos es el término que el mismo esta apto para el consumo tras ser conservado en condiciones idóneas y con un buen manejo.

V. Se enmienda el sub inciso 15 del inciso J de la sección VII del Pliego de la Subasta 22-0616-R1, para que lea como sigue:

“15. **Distribución:** La transportación del producto para la distribución a los Centros de Acopio y Distribución de ADEA, se llevará a cabo en camiones refrigerados. La ADEA será responsable de la distribución y entrega del producto a los comedores escolares de la AEA. Los camiones se inspeccionarán antes de cargarlos para certificar las condiciones higiénicas y funcionamiento correcto de la unidad de refrigeración y las temperaturas correctas. El camión refrigerado mantendrá la temperatura entre 22°F a 28°F, durante toda la trayectoria de la entrega del producto. La fecha de expiración del producto será no menor de siete (7) días al momento de la entrega.”

Esta Enmienda forma parte del Pliego de Subasta y quienes interesen licitar, tendrán que considerarla al presentar su Oferta. Todos los demás términos, condiciones y especificaciones permanecen sin alterar.


Héctor Ortiz Méndez
Administrador Auxiliar
Área de Adquisiciones


Aura Rosa Vázquez
Oficial de Licitación

Emitido hoy lunes, 23 de mayo de 2022
En San Juan, Puerto Rico



ADMINISTRACIÓN DE SERVICIOS GENERALES
Gobierno de Puerto Rico
PO Box 41249
San Juan, PR 00940
(787) 759-7676
administracion@ asg.pr.gov



**TABLA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION ARECIBO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3½ onza y máximo de 5 onzas.	Local	Importado del Extranjero		
2	Masttas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



**TABLA DE COTIZAR ENMIENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION ARECIBO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios Importado del Extranjero		
11	Lechuga Mescun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades: Peso neto 6 lbs.	Local	Importado USA y sus territorios		
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Ñame	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 1/2" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMIENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION ARECIBO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.	Local	Importado del Extranjero		
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION ARECIBO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Cornead Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.	Local	Importado USA y sus territorios		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.		Importado del Extranjero		
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empacado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMIENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION ARECIBO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado del Extranjero		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empackado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.	Local	Importado USA y sus territorios		
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones apróximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION BAYAMON

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3½ onza y máximo de 5 onzas.				
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION BAYAMON

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
11	Lechuga Mesclun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.				
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Ñame	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 1/4" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				



**TABLA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION BAYAMON

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.		Importado del Extranjero		
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLEA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION BAYAMON

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Corned Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.	Local	Importado del Extranjero		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.				
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empacado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION BAYAMON

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLEA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION CAGUAS

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3½ onza y máximo de 5 onzas.				
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				
11	Lechuga Mesclun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION CAGUAS

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Ñame	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 1/4" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLETA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION CAGUAS

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.				
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. de 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION CAGUAS

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Corned Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.		Importado del Extranjero		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.				
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empacado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



**TABLA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION CAGUAS

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLEA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO
REGION HUMACAO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3¼ onza y máximo de 5 onzas.		Importado del Extranjero		
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION HUMACAO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
11	Lechuga Mesciun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.	Local	Importado USA y sus territorios		
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades		Importado del Extranjero		
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Name	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 1/4" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION HUMACAO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO			TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios	Importado del Extranjero		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.					
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.					
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.					
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.					
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.					
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.					
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.					

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION HUMACAO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Corned Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.	Local	Importado del Extranjero		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.				
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empaquetado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLEA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION HUMACAO

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION MAYAGUEZ

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3¼ onza y máximo de 5 onzas.				
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



**TABLA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION MAYAGUEZ

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
11	Lechuga Mesclun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.				
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Name	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2¼" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLETA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION MAYAGUEZ

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.				
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION MAYAGUEZ

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Corned Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.	Local	Importado USA y sus territorios		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.		Importado del Extranjero		
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empacado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION MAYAGUEZ

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLEA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION PONCE

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3½ onza y máximo de 5 onzas.				
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				
11	Lechuga Mesclun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION PONCE

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Ñame	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2¼" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



**TABLA DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION PONCE

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.				
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION PONCE

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Cornead Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.		Importado del Extranjero		
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.				
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delineador de cartón encerrado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empacado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION PONCE

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION SAN JUAN

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
1	Bistec de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 38 a 48 cortes. Cada corte con un peso mínimo de 3½ onza y máximo de 5 onzas.				
2	Masitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
3	Molida de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto.				
4	Fajitas de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con fajitas cortadas no mayor de 4" de largo y no mayor de ½" de grosor.				
5	Ajo Pelado	Envase plástico transparente de 1 lb.				
6	Batata	Saco 50 lb.				
7	Calabaza	Saco 50 lb.				
8	Cebolla Amarillo	Saco 50 lb.				
9	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 16 onzas				
10	Condimento	Frasco plástico o de cristal en tamaño de 32 onzas.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION SAN JUAN

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
11	Lechuga Mesclun	Mazo de 1 lb. Caja con 6 unidades. Peso neto 6 lbs.				
12	Lechuga Americana	Cabeza de 1 lb. Caja 24 unidades				
13	Lechuga Tropicana	Mazo de 10 a 12 onzas por bolsa. Caja de 16 bolsas.				
14	Lechuga Romana	Mazo de 12 a 16 onzas. Caja 16 bolsas.				
15	Name	Caja 50 lbs.				
16	Papas Frescas	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 1/4" de diámetro y un peso no menor de 5 onzas.				
17	Pimientos Verdes	Caja 20 lbs.				
18	Plátano Maduro	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
19	Plátano Verde	Caja 40 lbs. Producto no menor de 8 pulgadas.				
20	Repollo Fresco	Saco 50 lbs. Producto no menos de 2 libras.				
21	Tomate Fresco	Caja 25 lbs. Producto con diámetro no menor de 2 pulgadas.				
22	Zanahoria Fresca	Peso neto 1 lb.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLETA DE COTIZAR ENMIENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION SAN JUAN

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
23	China Mondada	Caja de cartón con 60 unidades separadas por papel de estraza. Peso neto puede fluctuar entre 18.75 a 26.25 libras.				
24	Guineo Maduro	Caja 40 lbs. Largo no menor de 6 pulgadas.				
25	Jugo de China	Caja de 100 "pouches" contendá 2 bolsas plástica de alta resistencia con 50 "pouches" y 50 sorbetos envueltos individualmente.				
26	Melón de Agua	Caja 65 lbs. Medida aprox. de 8 a 11 pulgadas de largo, de diámetro de 10 a 12 pulgadas y un peso aprox. de 8 a 14 libras.				
27	Melón Cantaloupe	Caja 35 lbs. Debe tener un diámetro aprox. de 5½" y un peso aprox. De 27 onzas.				
28	Melón Honeydew	Caja 25 lbs. El peso puede fluctuar entre 3½ a 5 lbs.				
29	Caderas de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 bolsas plásticas selladas herméticamente, con 13 caderas por bolsa con un peso de 5 lbs. cada bolsa para un total de 26 unidades por caja de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



**TABLA DE COTIZAR ENMIENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO**

REGION SAN JUAN

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
30	Corned Beef Fresca	Caja de 10 lbs. que contendrá 2 rollos de 5 libras del producto.				
31	Hamburguer de Carne de Res	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 40 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso mínimo de 3.8 onzas y un máximo de 4 onzas, cada una.				
32	Hamburguer de Carne de Cerdo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
33	Hamburguer de Pollo	Caja de 10 lbs. que contendrá una bolsa plástica sellada al vacío con 54 unidades de hamburguesa, con delinador de cartón encerado, con un peso neto de 3 onzas, cada una.				
34	Nuggets de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 235 Nuggets para un peso neto de 10 lbs.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.



TABLE DE COTIZAR ENMENDADA I SUBASTA 22-0616-R1
PARA ESTABLECER CONTRATO PARA LA ADQUISICION DE PRODUCTOS AGRICOLAS
PARA LA ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO DE EMPRESAS AGROPECUARIAS
Y TODAS LAS ENTIDADES DEL GOBIERNO DE PUERTO RICO

REGION SAN JUAN

PARTIDA	PRODUCTO	UNIDAD	PRECIO UNITARIO		TÉRMINO DE ENTREGA	VIDA UTIL
			Local	Importado USA y sus territorios		
35	Empanadas de Pollo	Caja de 10 lbs. empaçado en niveles utilizando divisores de papel o material aprobado para estar en contacto con alimento. Contendrá 47 empanadas para un peso neto de 10 lbs.				
36	Tirillas de Pechuga de Pollo	Caja de 10 lbs. Que contendrá bolsa plástica sellada al vacío con 10 lbs. del producto. Cada cartón debe contener 53 raciones aproximadas, en una base de ración de 3 onzas.				
37	Tortilla de Trigo GE de 10" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica de alta resistencia con 12 paquetes de 10 tortillas/ paquete para un total de 120 tortillas y un peso neto mínimo de 18.75 lbs. por cartón.				
38	Tortilla de Trigo GE de 8" de diámetro	Caja que contendrá una bolsa plástica con 12 paquetes de 12 tortillas/ paquete, con un peso mínimo de 1.125 lbs. por paquete, para un total de 144 tortillas y un peso neto mínimo de 13.5 lbs. por cartón.				

Este programa garantiza igualdad de oportunidades.

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINISTRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

1. Tipo de acción federal <input type="checkbox"/> a) Contrato <input type="checkbox"/> b) Otorgado <input type="checkbox"/> c) Acuerdo Cooperativo <input type="checkbox"/> d) Prestamo <input type="checkbox"/> e) Prestamo de garantía <input type="checkbox"/> f) Prestamo de seguro	2. Tipo de acción federal <input type="checkbox"/> a) licitación, oferta, aplicación <input type="checkbox"/> b) adjudicación inicial <input type="checkbox"/> c) posterior a la adjudicación	3. Tipo de Reporte <input type="checkbox"/> a) presentación inicial <input type="checkbox"/> b) cambios materiales Solo para cambio de materiales: Año: _____ Trimestre: _____ Día del último reporte: _____
---	---	---

Modelo en Español Guía Para Llenar la Divulgación de Actividades de Cabildeo Federal

Esto es una guía en español para que pueda completar el documento original en inglés. Este documento no será aceptado, debe completar el documento original en inglés., titulado "Disclosure of Lobbying Activities".

4. Nombre y Dirección de la Entidad que se reporta: <input type="checkbox"/> Principal <input type="checkbox"/> Sub-Contratado Cual nivel? _____, si lo conoce Distrito Congressional, si lo conoce: _____	5. Nombre y Dirección de la Entidad que se reporta: Distrito Congressional, si lo conoce: _____
6. Departamento federal o agencia: 	7. Programa Federal: (Escriba el nombre y la descripción) Número de CFDA, si aplica _____
8. Número de la acción federal, si lo conoce	9. Cantidad a contratarse, si lo conoce
10. a. Nombre y Dirección de la Entidad Cabildera (si es un individuo diga el apellido, primer nombre, y la Inicial del Segundo Nombre)	b. Individuos que prestan servicios (incluir la dirección si es diferente de la provista en el inciso 10. A) (Apellido, Primer Nombre y la Inicial del Segundo nombre)
11. La información solicitada en esta forma es autorizada por el título 31 del U.S.C. sección 1352. Esta divulgación de actividades de cabildeo es una representación material de hechos sobre el cual se	Firma: _____ Nombre: _____

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINISTRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

depositó la confianza sobre lo que se estableció en los incisos de arriba cuando fue hecha o entrada.	Título: _____
	Telefono: _____ Fecha: _____

Instrucciones para completar la forma de SF-LLL, la Divulgación de Actividades de Cabildeo.

La ley federal 31 U.S. Code § 1352 establece que:

“Ninguno de los fondos asignados por cualquier ley puede ser gastado por el destinatario de un contrato federal, subvención, préstamo o acuerdo de cooperación para pagar a cualquier persona por influir o intentar influir en un funcionario o empleado de cualquier agencia, un miembro del Congreso, un funcionario o empleado del Congreso, o un empleado de un miembro del Congreso en relación con cualquier acción federal descrita en el párrafo (2) de esta subsección.”

De acuerdo a esta clausula de la ley, se ha determinado que cada persona que sea beneficiario de la adjudicación de cualquier contrato federal, la realización de cualquier subvención federal, la realización de cualquier préstamo federal, la celebración de cualquier acuerdo de cooperación, la extensión, continuación, renovación, enmienda o modificación de cualquier contrato federal, subvención, préstamo o acuerdo de cooperación debe completar la forma de divulgacion de actividades de cabildeo.

1. Identificar el tipo de acción federal de la cual es o será beneficiario la cual haya sido asegurada por cabildeo. (Por ejemplo: contrato federal de proveer alimentos)
2. Identificar el estado de la acción federal cubierta. Por ejemplo, en el proceso de propuesta, subasta o ya otorgado.
3. Si es la primera vez que llena esta forma o lo ha llenado antes. Si lo ha llenado antes y esta vez lo llena por un cambio de materiales, ingrese el año y trimestre en que ocurrió el cambio. Ingrese la fecha del último informe presentado anteriormente, para esta acción federal cubierta.
4. Ingrese el nombre completo, dirección, ciudad, estado y código postal de la entidad. Incluya el Distrito Congressional, si lo conoce y aplica. Identifique, si es, o espera ser, un beneficiario principal o sub-adjudicatario. Identificar el nivel del subadjudicatario, por ejemplo, el primer subadjudicatario del principal es el primer nivel. Las sub-adjudicaciones incluyen pero no se limitan a subcontratos, subdonaciones y adjudicaciones de contratos en virtud de subvenciones.
5. Si la en el punto 4 marcó "subadjudicatario", ingrese el nombre completo, la dirección, la ciudad, el estado y el código postal del principal destinatario federal. Incluya el Distrito del Congreso, si se conoce y aplica.

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINISTRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

6. Ingrese el nombre de la agencia federal que hace la concesión o compromiso de préstamo. Incluya al menos un nivel organizacional debajo del nombre de la agencia, si lo conoce. Por ejemplo, Departamento de Transporte, Guardia Costera de los Estados Unidos, Departamento de Agricultura.
7. Ingrese el nombre del programa federal o la descripción de la acción federal cubierta (vease inciso 1). Si lo sabe, ingrese el número completo del Catálogo de Asistencia Doméstica Federal (CFDA) para subvenciones, acuerdos de cooperación, préstamos y compromisos de préstamo.
8. Ingrese el número de identificación federal más apropiado disponible para la acción federal identificada en el punto 1 [por ejemplo, número de Solicitud de propuesta (RFP); número de invitación a licitar (IFB); número de anuncio de subvención; el número de adjudicación del contrato, subvención o préstamo; el número de control de solicitud/propuesta asignado por la agencia federal]. Incluya prefijos, por ejemplo, "RFP-DE-90-001".
9. Para una acción federal cubierta donde ha habido un compromiso de concesión o préstamo por parte de la agencia federal, ingrese el monto federal del compromiso de concesión/préstamo para la entidad principal identificada en el punto 4 o 5.
10. (a) Ingrese el nombre completo, dirección, ciudad, estado y código postal de la entidad de cabildeo contratada por la entidad identificada en el punto 4 para influir en la acción federal cubierta.
(b) Ingrese los nombres completos de la(s) persona(s) que presta(n) los servicios e incluya la dirección completa si es diferente de la provista en el inciso 10(a). Introduzca el apellido, Primer nombre e inicial del segundo nombre.
11. Ingrese el monto de la compensación pagada o que razonablemente se espera que reciba de la entidad mencionada en el inciso 4 a la entidad de cabildeo mencionada en el inciso 10. Indique si el pago se ha realizado (real) o se realizará (planificado). Marque todas las casillas que correspondan. Si esto es un informe de cambio de materiales, introduzca el importe acumulado del pago realizado o previsto a realizar.

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINSITRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DE ESTADOS UNIDOS

**CERTIFICACION ACERCA DE CABILDEO – CONTRATOS
SUBVENCIONES PRÉSTAMOS Y CONVENIOS COOPERATIVOS**

La persona o institución, que firma esta hora, a lo mejor de su conocimiento y creencia, certifica que:

(1) No se ha pagado con fondos federales asignados o será pagado, por o en nombre del firmante, a cualquier persona por influir o intentar influir en un funcionario o empleado de cualquier agencia, un Miembro del Congreso, funcionario o empleado de Congreso, o un empleado de un Miembro de Congreso en relación con la concesión de cualquier contrato federal, la realización de cualquier subvención federal, la realización de cualquier préstamo federal, la celebración de cualquier acuerdo de cooperación, y la prórroga, continuación, renovación, modificación o modificación de cualquier contrato federal, subvención, préstamo o acuerdo de cooperación;

(2) Certifica que cualquier otro dinero que no sea federal no ha sido pagado o no serán pagados a cualquier persona por influir o intentar influir un funcionario o empleado de cualquier agencia, un miembro del Congreso, un funcionario o empleado del Congreso, o un empleado de un miembro del Congreso en

conexión con este contrato federal, préstamo de subvención, o acuerdo de cooperación, firmante deberá completar y enviar el formulario estándar-LLL, "Formulario de divulgación para denunciar cabildeo", de acuerdo con sus instrucciones;

(3) El firmante exigirá que el lenguaje establecido en esta certificación se incluya en los documentos de la adjudicación para todas las subadjudicaciones en todos los niveles (incluyendo subcontratos, sub-donaciones y contratos bajo subvenciones, préstamos y acuerdos de cooperación) y que todos los subreceptores certificarán y divulgarán respectivamente.

Esta certificación es una representación material de hecho en el que se depositó la confianza cuando este se realizó o se celebró la transacción. La presentación de esta certificación es un requisito previo para realizar o participar en esta transacción impuesto por la sección 1352, título 31, Código de EE. UU. Cualquier persona que no presente la certificación estará sujeta a una sanción civil de no menos de \$10,000 y no más de \$100,000 por cada infracción.

Nombre de la organización

Número de PR/Award o número del proyecto

Nombre y Título del Representate Autorizado

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINISTRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DE ESTADOS UNIDOS

NOTA A LOS APLICANTES – CERTIFICACION/DIVULGACION REQUISITOS RELACIONADOS A CABILDEO

La Sección 319 de la Ley Pública 101-121 (31 U.S.C.), promulgada el 23 de octubre de 1989, impone nuevas prohibiciones y requisitos de divulgación y certificación relacionados con el cabildeo sobre los beneficiarios de contratos federales, subvenciones, acuerdos de cooperación y préstamos. Ciertas disposiciones de la ley también se aplican a los compromisos federales de préstamos de garantías y seguros; sin embargo, provee exenciones para las tribus indias y las organizaciones tribales.

A partir del 23 de diciembre de 1989, los beneficiarios actuales y potenciales (y sus subcontratistas y/o subcontratistas) concesionarios) tendrán prohibido usar fondos federales, u otras ganancias de un contrato federal, para cabildar en el Congreso o en cualquier agencia federal en relación con la adjudicación de un contrato en particular, subvención, cooperativa acuerdo o préstamo. Además, por cada acción de adjudicación en exceso de \$100,000 (o \$150,000 para préstamos) en o después 23 de diciembre de 1989, la ley requiere que los beneficiarios y sus subcontratistas y/o subconcesionarios: (1) certificar que no han usado ni usarán fondos asignados para pagar a cabilderos; (2) revelar el nombre, dirección, detalles de pago y propósito de cualquier acuerdo con cabilderos a quienes los destinatarios o su subnivel o sub-beneficiarios pagarán con ganancias o fondos no asignados a partir del 23 de diciembre de 1989; y (3) presentar actualizaciones trimestrales sobre el uso de cabilderos si se producen cambios materiales en su uso. La ley establece sanciones civiles por incumplimiento.

Si es un beneficiario actual de fondos o tiene una solicitud, propuesta u oferta pendiente a partir de diciembre 23, 1989, la ley tendrá las siguientes consecuencias inmediatas para usted:

- * Tiene prohibido utilizar los fondos asignados (aparte de las ganancias de los contratos federales) en o después 23 de diciembre de 1989, para cabildar en el Congreso o a en cualquier agencia federal en relación con un contrato en particular, subvención, acuerdo de cooperación o préstamo;
- * debe ejecutar o presentar esta certificación en el momento de la presentación de una solicitud o antes de que se otorgue cualquier acción que exceda los \$100,000; y

*******EL SIGUIENTE DOCUMENTO FUE TRADUCIDO A SOLICITUD DE LA
ADMINISTRACION DE SERVICIOS GENERALES, PARA FINES INFORMATIVOS; Y NO ES UN
DOCUMENTO OFICIAL DEL GOBIERNO FEDERAL. PARA FINES DEL PROCESO DE SUBASTA
LOS LICITADORES DEBEN COMPLETAR Y FIRMAR EL DOCUMENTO EN INGLES PROVISTO
POR EL GOBIERNO FEDERAL*******

* se le pedirá que complete el formulario de divulgación de cabildeo si los requisitos de divulgación le aplican a usted.

Los reglamentos que implementa la Sección 319 de la Ley Pública 101-121 han sido publicados como Norma Final Interina por la Oficina de Administración y Presupuesto como Parte III del Registro Federal del 26 de febrero de 1990 (páginas 6736-6746).